

# 2021 Recursos para Familias resources.parentingnow.org/es

www.jaspermountain.org

SAFE Center: 541-741-7402

Línea en caso de crisis: 1-888-989-9990

# Necesidades básicas

# Catholic Community Services ®

www.CCSLC.org
COMMUNITY SERVICE CENTERS
1464 West 6th Ave., Eugene 1025 G Street, Springfield

FSC@CCSLC.org 541-345-3628 541-345-3628

Los servicios incluyen alimentos, ayuda para la luz, ropa, artículos de higiene, ayuda con receta, ayuda con identificaciones y actas de nacimiento, pases de un día para el camión, información y remisiones y servicios legales de inmigración. Sin costo.

G STREET OASIS gstreet@CCSLC.org First Baptist Church, 1175 G St., Springfield 541-214-0260

Programa de día para familias que se encuentran sin vivienda en Špringfield. Acceso a lavandería, regaderas, manejo de casos y ayuda en la búsqueda de empleo y vivienda. Llamar para una

Centro Latino Americano VER EDUCACIÓN PARA LA FAMILIA/APOYO

#### **Cornerstone Community Housing**

www.cornerstonecommunityhousing.org info@cornerstonecommunityhousing.org

541-683-1751 1175 Charnelton Street, Eugene

Vivienda de calidad y accesible para personas con ingresos limitados. Servicios que promueven oportunidades para crecimiento personal e independencia económica.

First Place Family Center www.svdp.us/what-we-do/homeless-services/first-place-family-center 1995 Amazon Parkway, Eugene 541-342-7728

Centro de acceso de día para familias con niños menores de 18 años. Alimentos, cocina, lavandería, regaderas, teléfono, servicios de correo, computadoras con acceso a internet, refugio de emergencia y servicios en la búsqueda de vivienda.

# **FISH Food Pantry**

P.O. Box 2412, Eugene 97402

Voluntarios proporcionan alimentos, gas propano y ayuda limitada con medicamentos recetados a cualquiera en necesidad.

#### Food for Lane County ®

info@foodforlanecounty.org 541-343-2822 www.foodforlanecounty.org 770 Bailey Hill Rd., Eugene

Distribución de alimentos en todo el condado a través de una red de 150+ agencias. Cajas de alimentos de emergencia, lugares de comidas, hortalizas, educación de nutrición, capacitación para empleos, programas para niños y ancianos.

#### **Helping Hand Room**

First Christian Church, 1166 Oak St., Eugene 541-344-1425 Cunas para bebés y ropa para niños y adultos gratis. Ropa de cama y artículos de cocina también disponibles. Abierto martes y jueves de 12-2pm.

#### Homes for Good Housing Agency ® www.homesforgood.org

100 W. 13th Ave., Eugene 541-682-3755

Programas federales ayudan a familias con vivienda de renta de propietarios privados y provee viviendas de renta administradas por Homes for Good. Visita la página web para más información.

#### Hosea Youth Services

www.hoseayouth.org 834 Monroe St., Eugene info@hoseayouth.org 541-344-5583

Proporciona un lugar seguro para jóvenes de 16-24 años de edad, para pasar el rato, bañarse, lavar ropa, obtener ropa abrigada y disfrutar de dos comidas al día. Almuerzo de 1-3pm, cena a las 5pm. Abierto de 1-6pm de lunes a jueves.

> CENTRO NACIONAL DE CONTROL DE ENVENENAMIENTO 1-800-222-1222

#### CLAVE PARA INTERPRETACIÓN



Interpretación en Español disponible

Interpretación en Español disponible si lo solicita

Interpretación en LSA disponible

#### Lane County WIC Program ®

(Women, Infants and Children Supplemental Food & Nutrition Program)

www.lanecounty.org
151 West 7th Ave., Suite 210, Eugene WIC@co.lane.or.us 541-682-4202

Información de nutrición y alimentación, apoyo para amamantar, remisiones y ayuda para comprar alimentos saludables para mujeres embarazadas y después del parto y niños del nacimiento a los 5 años. La elegibilidad se basa en valoraciones de salud y de ingresos.

#### Looking Glass Station 7 ~ Project Safe Place Station7@lookingglass.us www.lookingglass.us

931 West 7th Ave., Eugene Crisis: 1-888-689-3111 Alojamiento de emergencia para adolescentes que se han ido de su casa o sin vivienda (edades 11-17) intervención en caso de crisis las 24 horas, transporte de emergencia y reconciliación con

#### **Nutrition Education Program**

~ Oregon State University Extension

www.foodhero.org 996 Jefferson St., Eugene jillian.drewes@oregonstate.edu 541-344-0249, ext. 2

Clases para preparar comidas y refrigerios para la familia rápidos, saludables y sabrosos con un presupuesto limitado.

#### Oregon Department of Human Services ® Sufficiency Programs (SSP)

www.oregon.gov/dhs District Office, 2885 Chad Dr., Eugene 541-687-7373 McKenzie Center, 2885 Chad Dr., Eugene 541-686-7878 Springfield Main Street Center, 101 30th St. 541-726-3525 West Eugene Family Center, 2101 West 11th Ave.

541-686-7722 Cottage Grove Family Center, 305 Coop Court 541-942-9186 Florence Central Coast Resource Center, 3180 Hwy. 101N 541-997-8251

Oakridge Center, 48310 East First St. (lunes/miércoles) 541-782-4217 Subsidio para cuidado de niños relacionado al empleo (ERDC), ayuda temporal para familias necesitadas; ayuda temporal para sobrevivientes de violencia doméstica, y beneficios de alimentos con capacitaciones y oportunidad de empleo por medio de nuestra agencia asociada STEP.

#### Positive Community Kitchen ®

positivecommunitykitchen.org info@positivecommunitykitchen.org

541-249-4942, ext.102 Comidas para gente en crisis de salud debido al cáncer o a una enfermedad que amenaza la vida. Preparadas con amor por adolescentes voluntarios y entregada gratis.

#### Salvation Army of Lane County

www.eugene.salvationarmy.org

640 West 7th Ave., Eugene 541-343-3328

Despensas de alimentos y ayuda limitada para pagar renta con orden de desalojo de 72 horas. Llame para los horarios.

ShelterCare ~ Homeless Prevention Program \*\*\* www.sheltercare.org 499 West 4th Ave., Eugene scadmin@sheltercare.org 541-689-3785

Ayuda de emergencia para el pago de la renta para familias con niños, adultos mayores y personas discapacitadas que enfrentan una situación inusual y que normalmente pagan su renta sin ayuda.

# Abuso/Negligencia infantil Violencia domestica • Abuso/Asalto sexual

# CAFA (Christians As Family Advocates)

www.cafaweb.com

víctimas de abuso o negligencia.

921 Country Club Rd., Suite 222, Eugene 541-686-6000

Intervención en caso de violencia doméstica para ofensores y víctimas, clases de crianza, servicios de visitas supervisadas y terapia individual para adultos, niños, parejas y familias.

#### CASA (Court Appointed Special Advocates)

of Lane County @ www.casa-lane.org

174 Deadmond Ferry Rd., Springfield 541-984-3132 CASA voluntarios abogan en tribunales de dependencia juvenil a favor de niños (nacimiento a los 18 años) quienes han sido

37875 Jasper-Lowell Rd., Jasper Jasper Mountain: 541-747-1235 89124 Marcola Rd., Springfield SAFE Center: 541-741-7402 Tratamiento intensivo de salud mental para niños (4-13 años) incluyendo tratamiento residencial, escuela para tratamiento de día, cuidado temporal terapéutico, estabilización de crisis y programa de respuesta a crisis las 24 horas del día (ver Líneas de Ayuda).

Kids FIRST ® www.kidsfirstcenter.net 299 E 18th Ave., Eugene 541-682-3938

Intervención y apoyo para niños que han sido víctimas o testigos de crímenes. Facilitador de investigaciones multidisciplinarias de abuso infantil a la vez que proporciona apoyo a los niños y

Lane County Legal Aid/Oregon Law Center VER LEGAL **Options Counseling and Family Services VER TERAPIA** 

# Oregon Department of Human Services 39

Welfare Programs (CWP)

www.oregon.gov/dhs

Jasper Mountain ®\*

Reportes de abuso/negligencia (24/7): 1-855-503-7233 Willamette Street Office, 1899 Willamette St., Eugene 541-686-7555 West Eugene Family Center, 2101 West 11th Ave. Gateway Center, 1040 Harlow Rd., Springfield 541-726-6644 Cottage Grove Family Center, 305 Coop Court 541-942-9186 Florence Central Coast Resource Center, 541-997-8251

3180 Hwy. 101N Niños seguros y apoyo a las familias, protección al menor, cuidado temporal y adopciones.

Relief Nursery, Inc. VER EDUCACIÓN PARA LA FAMILIA/APOYO

### Sexual Assault Support Services (SASS)

24-horas línea en caso de crisis: 541-343-SASS (7277) www.sass-lane.org o 844-404-7700 (llamada gratis) 591 West 19th Ave., Eugene (sin cita) Oficina: 541-484-9791 Servicios para sobrevivientes de violencia sexual y sus personas de apoyo. Línea de crisis 24-horas, centro sin cita, grupos de apovo, conexiones con la comunidad, terapia psicológica y más. Sin costo y confidencial. Llame para los horarios.

The Survivors Justice Center VER LEGAL ~ LANE COUNTY LEGAL AID/OREGON LAW CENTER

#### Womenspace 🐵

Línea de ayuda o en caso de crisis: 541-485-6513 o 800-281-2800 info@womenspaceinc.org www.womenspaceinc.org 1577 Pearl St., segundo piso, Eugene Oficina: 541-485-8232 Provee seguridad, esperanza y recuperación para sobrevivientes

de violencia doméstica. Sirviendo a gente de todos los genéros en Lane County. Servicios en Español.

## Cuidado infantil

211 Info VER LÍNEAS DE AYUDA

American Red Cross VER MÉDICO • DENTAL

The Arc Lane County/Jumpstart 

\*\*The Arc Lane County/Jumpstart\*\*

annie.wahto@arclane.org Annie Wahto: 541-343-5256 www.arclane.org 4181 E St., Springfield

Programa de enriquecimiento, inclusión a la comunidad, y programas de enriquecimiento para niños (edades 5–18) que experimentan I/DD. Programa extra escolar y sábados disponibles.

**Bethel School District Young Mothers and Fathers** Program VER EDUCACIÓN PARA LA FAMILIA/APOYO

City of Eugene Recreation Services VER RECREACIÓN Eugene Family YMCA VER RECREACIÓN

**Eugene School District 4J** www.4j.lane.edu 200 North Monroe St. 541-790-7700 o 🚳 541-790-7707

Para la comunidad: programas de cuidado de niños/preescolar en las escuelas preparatorias de North Eugene y South Eugene. Para estudiantes: programas para adolescentes. Cuidado de niños antes y después de clases disponible en varias escuelas primarias

**Head Start and Early Head Start of Lane County** VER EDUCACIÓN PARA LA FAMILIA/APOYO

**Oregon Department of Human Services VER NECESIDADES** RÁSICAS

**Quality Care Connections** 

www.lanecc.edu/lfc 541-463-3954 o 1-800-222-3290 Lane Community College, 4000 East 30th Ave., Bldg. 24, Eugene Capacitaciones y asistencia técnica para educadores de la niñez temprana y proveedores de cuidado infantil.

River Road Park and Recreation District VER RECREACIÓN Willamalane Park and Recreation District VER RECREACIÓN

# Terapia psicológica

CAFA VER ABUSO/NEGLIGENCIA INFANTIL • VIOLENCIA DOMÉSTICA ARIJSO/ASAITO SEXUAL

**Center for Community Counseling** www.ccceugene.org 1465 Coburg Rd., Eugene info@ccceugene.org 541-344-0620

Terapia psicológica a bajo costo para adultos (mayores de 18 años) sin seguro médico o sin cobertura. Los servicios incluyen terapia individual, grupos de apoyo y clases. Cuotas basadas en escala de ingresos, \$5-40.

# Center for Family Development 59\*

www.c-f-d.org

541-342-8437 261 East 12th Ave., Eugene (servicios sin cita) Servicios ambulatorios en salud mental y uso de sustancias para niños, adolescentes y adultos. OHP y algunos seguros de salud se aceptan. Escala de cobros y fondos de ayuda están disponibles para algunos servicios

Center for Healthy Relationships 59\*

https://hedcoclinic.uoregon.edu/services/therapy-individual-and-relational HEDCO Clinic, 1655 Alder St., Suite 170, Eugene 541-346-0923 Terapia para relaciones de pareja, familias e individuos proporcionada por estudiantes practicantes próximos a graduarse de UO supervisados por el profesorado y médicos. Horarios disponibles durante la semana, por las tardes y telesalud. Cuotas basadas en escala de ingresos.

Centro Latino Americano VER EDUCACIÓN PARA LA FAMILIA/APOYO

# **Child and Family Center**

http://cfc.uoregon.edu

6217 University of Oregon, Eugene 541-346-4910 Una amplia gama de servicios basados en la familia, a bajo costo, para niños y adolescentes (edades 2-17). Los servicios incluyen intervención breve y a largo plazo, evaluaciones, terapia familiar y

www.thechildcenter.org The Child Center 3995 Marcola Rd., Springfield 541-726-1465

para niños, ayuda en la crianza de los hijos y remisiones.

Servicios de salud mental para niños y familias en Lane County. Terapia ambulatoria, evaluación de salud mental, tratamiento de día (edades de 3-13 años), ABA terapia de autismo, clases en la crianza de los hijos, Programa de respuesta en crisis las 24 horas.

**Child Development and Rehabilitation Center** VER MÉDICO • DENTAL

# Direction Service Counseling Center \*\*Direction Service Counseling Center\*\*

www.directionservice.org 576 Olive St., Suite 307, Eugene 541-344-7303

Servicios de terapia de paciente externo y apoyo de salud mental para adultos, niños (mayores de 18 meses), adolescentes y familias. Se aceptan seguros de salud privados y OHP. Llame para información acerca del programa de evaluación de acceso rápido.

# Laurel Hill Center ®\*

info@laurel.org www.laurel.org 2145 Centennial Plaza, Eugene 541-485-6340

Dedicado a ayudar a personas con discapacidades psiquiátricas a tomar decisiones y a adquirir habilidades que incrementen su autosuficiencia y habilidad para vivir y trabajar en la comunidad.

#### **Looking Glass Community Services** www.lookingglass.us

260 East 11th Ave., Eugene 541-484-4428

Servicios de salud mental (para todas las edades) y tratamiento en abuso de sustancias (edades 11-21). Terapia individual, familiar y de grupo disponible en Eugene, Springfield, Junction City y Cottage Grove. Acepta OHP, la mayoría de los seguros de salud y pago en efectivo.

#### Ophelia's Place ®

info@opheliasplace.net www.opheliasplace.net 1577 Pearl St., Suite 100, Eugene 541-284-4333

Centro de apoyo y empoderamiento para muchachas y mucha-chas auto-identificadas como tale (edades 10–18). Terapia en el sitio por cita, programas extra escolares y recursos. Lunes a jueves de 3-6pm. Llamar para información.

# Options Counseling and Family Services 49

www.options.org 1255 Pearl St., Suite 102, Eugene 541-687-6983 175 West B St., Building D, Springfield 541-762-1971

Terapia individual y familiar para niños y jóvenes, grupos de círculo de seguridad, seguridad intensiva y servicios de reunificación, terapia de interacciones padre-hijo, servicios de tratamiento intensivo para niños.

# Oregon Community Programs ®\*

info@oregoncp.org www.oregoncommunityprograms.org 1170 Pearl St., Eugene 541-743-4340

Grupos de apoyo para padres de crianza y familiares para promover el bienestar del niño, reducir el estrés de los padres de crianza y prevenir la reubicación frecuente de los niños. El programa Crianza a través del cambio llegará en el 2021.

Relief Nursery, Inc. VER EDUCACIÓN PARA LA FAMILIA/APOYO

#### White Bird Crisis Center ®

www.whitebirdclinic.org crisis@whitebirdclinic.org 990 West 7th Ave., Eugene 541-687-4000 o 1-800-422-7558

Cahoots (número de la ciudad no emergencia): 541-682-5111 Servicios de intervención en crisis en Lane County las 24-horas. Centro nuevo de crisis con teléfono y servicios sin cita en un espacio informado en trauma. Sin cósto.

Willamette Family, Inc. VER RECUPERACIÓN DEL ABUSO DE SUSTANCIAS

# Discapacidad

#### The Arc Families Connected ®

nancy.berge@arclane.org Nancy Berge: 541-343-5256, ext.100 www.arclane.org 4181 E St., Springfield Organización liderada por los miembros ayudando a padres de familia criando a un hijo(a) con discapacidad intelectual o del desarrollo. Los servicios incluyen apoyo a los padres, capacitación y abogar por sus hijos.

The Arc Lane County/Jumpstart VER CUIDADO INFANTIL **Child Development and Rehabilitation Center** VER MÉDICO • DENTAL

#### Direction Service ®

www.directionservice.org info@directionservice.org 1144 Gateway Loop, Suite 200, Springfield 541-686-5060 Planeación y apoyo para las familias con adolescentes (hasta la

edad de 23 años) con discapacidades o sospecha de discapacidad. Información y remisiones a recursos relacionados a la discapacidad. Sin costo.

## Early Childhood CARES http://earlychildhoodcares.uoregon.edu

**541-346-0742** eccares@uoregon.edu 1500 West 12th Ave., Eugene 541-346-2578

Intervención temprana y educación especial de la niñez temprana para niños de nacimiento a la edad escolar que tengan retraso en el desarrollo. Llame para una valoración del desarrollo. Servicios educativos gratis para niños elegibles.

March of Dimes VER MÉDICO • DENTAL

#### Oregon Department of Human Services 1998 1998 (ODHS) ~ Vocational Rehabilitation Services (VRS)

www.oregon.gov/dhs/employment/VR/Pages/index.aspx McKenzie Center, 2885 Chad Dr., Eugene 541-684-2450

Springfield Main Street Center, 101 30th St. 541-736-7812 Asesoramiento laboral, entrenamiento de habilidades y ubicación de empleo para personas con discapacidades que cumplen con los critérios estatales.

Oregon Family Support Network VER EDUCACIÓN PARA FAMILIAS/APOYO

#### Pearl Buck Preschool and Family Supports 49 www.pearlbuckcenter.com lise.schellman@pearlbuckcenter.com 3690 West 1st Ave., Eugene

Servicios especializados para padres de familia con limitaciones cognitivas: apoyo para ser padres basado en el hogar para padres que sean elegibles y sus hijos, preescolar (edades 2-5), visitas a casa, maneio de casos

Positive Community Kitchen VER NECESIDADES BÁSICAS

**University of Oregon Speech-Language-**Hearing Center \*\* https://hedcoclinic.uoregon.edu HEDCO Clinic, 1655 Alder St., Suite 170, Eugene 541-346-0923 Servicios clínicos y consultativos del habla/lenguaje para todas las edades. Los servicios incluyen retraso/desordenes del habla, impedimentos cognitivos seguidos de un TBI o derrame cerebral, tartamudeo, de voz, etc. Cobros en escala de ingresos disponible.

# Educación para la familia/apoyo

4J Young Parent Program \*\*
http://ecco.4j.lane.edu joh johnson\_ji@4j.lane.edu 541-790-6860 200 N Monroe, Eugene

Programa a nivel distrito escolar que apoya a estudiantes embarazadas o con hijos, en sus metas educativas y de vida. Los servicios para padres de familia jóvenes incluyen la opción de cuidado de niños en ECCO de la preparatoria.

#### **ACT for Families/Birth Your Way** actforfamilies@gmail.com www.ActForFamilies.org

151 West 7th Ave., Suite 210, Eugene 541-833-0017

Clases gratis para el parto y para la crianza de los hijos del embarazo a los 2 años de edad. Se enfoca en lograr confianza y tranquilidad durante el embarazo, el parto y postparto. Todo el año.

> **NACIONAL DE PREVENCIÓN DEL SUICIDIO** 1-888-628-9454

## **Adoption Connections of Oregon**

www.adoptionconnectionsoforegon.org aco@peak.org Organización sin fines de lucro de familias e individuos que ofrecer apoyo, educación, actividades multiculturales y amistades

a cualquiera interesado en adopciones. The Arc Families Connected VER DISCAPACIDAD

#### **Bethel School District Young Mothers and Fathers Program**

Stella.ganfield@bethel.k12.or.us 541-689-0731, ext. 4119 Willamette High School, 1801 Echo Hollow Dr., Eugene

Programa de apoyo a padres adolescentes incluye la obtención del diploma de preparatoria/GED, cuidado de niños gratis en el edificio y más. Edades hasta 21 años.

CAFA VER ABUSO INFANTIL/NEGLIGENCIA • VIOLENCIA DOMÉSTICA • ABUSO/

#### Catholic Community Services

port and Connections Program

#### www.CCSLC.org

fsc@CCSLC.org 541-345-3628, ext. 311

Programas con ayuda uno a uno para la familia, incluyendo visitas a casa con un profesional de manejo de casos, conexiones con recursos, presupuestos y herramientas en la crianza de los hijos.

Center for Community Counseling VER TERAPIA PSCICOLÓGICA

# Center for Dialogue and Resolution @

~Parent/Teen Program

www.lanecdr.org info@lanecdr.org 1400 Cross St., Eugene 541-344-5366

Oportunidades personalizadas y equilibradas para una buena comunicación entre adolescentes y padres en situaciones de confianza, quehaceres, hora de llegada, manejar, calificaciones, novios, uso de drogas, amistades y más.

#### Centro Latino Americano 39

www.centrolatinoamericano.org info@centrolatinoamericano.org

944 West 5th Ave., Eugene 541-687-2667

Terapia de salud conductual y tratamiento, manejo de casos/ navegación de recursos (ejem: despensas, vivienda, búsqueda de trabajo) mentores para jóvenes, clases en la crianza de los hijos, servicios integrales

Child and Family Center VER TERAPIA PSCOLÓGICA

The Child Center VER TERAPIA PSICOLÓGICA

# **Eugene Family Resource Network**

longoria@4j.lane.edu 541-790-7200 Apoyo y consulta a las escuela Título I, incluyendo eventos de

matemáticas y lecto-escritura, noches de diversión en familia, información y remisiones a recursos en la comunidad. Los servicios son ofrecidos en Inglés y Español.

# Family Relief Nursery ®

Pleasant Hill Family Resource Center

carriew@frncg.org 541-942-4835 https://frncg.org 720 North 14th St., Cottage Grove (oficina)

Clases para la niñez temprana y preescolar, clases de educación para padres, remisiones, biblioteca de recursos, despensa de alimentos, ropa y cuidado repite. Sirve a los condados de South Lane y North Douglas.

Family Resource Centers of Lane County 499 Bethel School District Family Center 541-607-1449 Cottage Grove Family Center: A Primary Connection 541-942-4967 Creswell Family Resource Center 541-895-6175

Crow-Applegate-Lorane Family Resource Center 541-935-2100 Fern Ridge Family Resource Center 541-952-7049 **Lowell Family Resource Center** dsilver@lowell.k12.or.us Marcola Family Resource Center 541-933-2512 McKenzie/Blue River Family Resource Center 541-822-3313 Oakridge-Westfir Family Resource Center 541-782-3281

**Springfield Family Resource Centers** 541-744-6769 Apoyo y actividades para las familia incluyendo, clases en la crianza, grupos de juego, información y remisiones, noches de lectura y matemáticas en familia, acceso a computadoras, actividades extra escolares y oportunidades de voluntariado.

First Place Family Center VER NECESIDADES BÁSICAS

#### **Head Start and Early Head Start of Lane** County @

www.hsolc.org mbell@hsolc.org 221 B St., Springfield 541-747-2425

Programa integral de aprendizaje temprano para mujeres embarazadas y niños hasta los 5 años de edad de familias con ingresos límitados. Servicios de salud, sociales, de apoyo, educación para padres.

# **Healthy Families Lane County**

sarah.closser@lanecountyor.gov 151 West 7th Ave., Eugene

541-682-7425

541-736-0495

Programa gratis de apoyo a padres de familia proporciona educación a padres de familia nuevos, prenatales o después del nacimiento. Especialistas de apoyo a la familia trabajan con los padres-madres para fortalecer y cultivar relaciones positivas padres-hijos.

**Lane County Maternal Child Health Services** VER EMBARAZO • NACIMIENTO • APOYO POSTNATAL • ADOPCIÓN

Lane County Youth Services VER LEGAL

LaneKids ®

www.lanekids.org info@lanekids.org 3171 Gateway Loop, Springfield 541-741-600Ŏ

Centro de educación para padres y apoyo a la familia en Lane County. Conexiones a recursos locales, herramientas para la crianza de los hijos y actividades apropiadas para la familia.

Oregon Family Support Network @ ofsnlane@ofsn.net

www.ofsn.org 72A Centennial Loop, Suite 150, Eugene 541-342-2876

Apoyo para familias criando a jóvenes con problemas de salud emócional, de comportamiento o mental (no es necesario un diagnóstico). Servicios de descanso, grupos de apoyo, eventos para la familia, apoyo IEP&504.

Parenting Now 89 86 Centennial Loop, Eugene

info@parentingnow.org Fax: 541-484-1449 www.parentingnow.org Oficina: 541-484-5316

Educación para padres/servicios de apoyo para padres con bebés y niños pequeños. Abierto a todas las familias. Programas: Incredible INFANTs; Wonderful ONEs; Terrific TWOs; Thrilling THREEs; Program for Young Parents (edades 12-25) que están embarazadas o ya tengan hijos; Make Parenting A Pleasure para padres experimentando niveles altos de estrés; Crecer para familias que hablan Español; y Baby Connection (ver Embarazo Nacimiento - Apoyo Postnatal - Adopción).

Pearl Buck Preschool and Family Supports VER DISCAPACIDAD

Relief Nursery, Inc. 49 www.reliefnursery.org 1720 West 25th Ave., Eugene 541-343-9706 850 South 42nd St., Springfield 541-485-0007

Apoyo basado en las fortalezas para familias con bajos ingresos y niños menores de 6 años; respuesta en caso de crisis, visitas al hogar, salones terapéuticos, educación especial de la niñez temprana, clases para padres, terapia para niños y apoyo en la recuperación. Sin costo.

**Safe Kids West Oregon** 

www.peacehealth.org/safekids 3333 RiverBend Dr., Springfield jcole3@peacehealth.org 541-222-1787

Educación preventiva y recursos para reducir la frecuencia y severidad de las lesiones en niños hasta la edad de 21 años.

Triple P: Positive Parenting Program 49 www.lanetriplep.org info@lanekids.org 3171 Gateway Loop, Springfield

Curso de educación en línea para ayudar a manejar pequeños retos en la crianza de los hijos. Nueva sección en clases de la crianza durante COVID-19. Sin costo para las familias que reciben OHP.

**Twins & Beyond** 

www.twinsandbeyond.org twinsandbevond@gmail.com Grupo de apoyo que dá ánimo, eventos y citas de juego para familias con gemelos, triates, y múltiples en la basta área de Lane County.

# Ayuda financiera

American Red Cross VER MÉDICO • DENTAL

Catholic Community Services VER NECESIDADES BÁSICAS Cornerstone Community Housing VER NECESIDADES BÁSICAS Homes For Good Housing Agency VER NECESIDADES BÁSICAS Oregon Department of Human Services VER NECESIDADES BÁSICAS

# Pesar • Pérdida

**The Compassionate Friends** 

www.eugenecompassionatefriends.org Danelle: 541-525-4857 eugenecompassionatefriends@gmail.comMarDee: 541-870-5427 Consuelo personal, esperanza y apoyo ofrecido a cualquier familia que experimenten la muerte de un hijo(a), hermano(a)

Courageous Kids ®\*

kpfeiffer@peacehealth.org www.courageouskidsoregon.org 677 East 12th Ave., Suite N 180, Eugene 458-205-7474 Programa de apoyo de duelo para niños (1ro al 12avo grado) y

sus familias, quienes experimentan la muerte de un ser querido. **First Candle** 1-800-221-7437

www.firstcandle.org info@firstcandle.org Apoyo de luto para aquellos afectados por la muerte de un bebé.

**Hospice of Sacred Heart** www.peacehealth.org 677 East 12th Ave., Suite N 110, Eugene 458-205-7400

Grupos de apoyo en el duelo para adultos, sesiones de 8 semanas. Llame para los horarios actuales y para registrarse. Los grupos se reúnen en línea hasta que las restricciones COVID-19 sean suspendidas.

WellMama, Inc. VER EMBARAZO • NACIMIENTO • APOYO POSTNATAL • ADOPCIÓN

# Líneas de ayuda

211 Info @

www.211info.org Líneas de ayuda: 211 children@211info.org Mensajes de texto "children" al 898211 Remisiones e información para establecer conexiones con recursos locales incluyendo cuidado infantil, apoyo en la crianza,

apoyo en el cuidado temporal, preparación escolar. Sirviendo a las comunidades de Oregon y SW Washington.

Crisis Response Program 🐵 1-888-989-9990 Servicio las 24-horas a familias en Lane County por The Child and Adolescent Network, proporcionando intervención por teléfono y basada en la comunidad en caso de crisis de salud mental para niños v adolescentes.

**Crisis Text Line** 

Mensajes de texto "HOME" a 741741 crisistextline.org Apoyo en crisis gratis 24/7. Mande un texto para hablar con un consejero.

First Candle VFR PESAR/PÉRDIDA

Fussy Baby Network ®

www.erikson.edu/fussybaby fussybaby@erikson.edu Facebook: fussybabynetwork 1-888-431-BABY (2229)

Especialistas proporcionan apoyo e información para ayudar a padres de familia con el llanto del bebé, dormir y problemas de alimentación. Un especialista contestará o regresará llamadas y responde a correos electrónicos lo más pronto posible. Sin costo.

La Leche League Eugene/Springfield VER EMBARAZO • NACIMIENTO • APOYO POSTNATAL • ADOPCIÓN

Postpartum Support International (PSI) 1-800-944-4773 www.postpartum.net

Foros por teléfono semanal, todos los miércoles para mamas, el primer lunes para papas. Visite la página web o llame para información. Para servicios locales incluyendo líneas de ayuda, ver Embarazo • Nacimiento • Apoyo Postnatal • Adopción ~ WellMama, Inc.

Sexual Assault Support Services VER ABUSO INFANTIL/ NEGLIGENCIA • VIOLENCIA DOMÉSTICA • ABUSO/ASALTO SEXUAL

White Bird Crisis Center VER TERAPÍA PSICOLÓGICA

Womenspace VER ABUSO INFANTIL/NEGLIGENCIA • VIOLENCIA DOMÉSTICA ABUSO/ASALTO SEXUAL

# Legal

CASA of Lane County VER ABUSO INFANTIL/NEGLIGENCIA VIOLENCIA DOMÉSTICA • ABUSO/ASALTO SEXUAL

Center for Dialogue and Resolution 49

Family Program

www.lanecdr.org 1400 Cross St., Eugene info@lanecdr.org 541-344-5366

Mediadores de familia proporcionan oportunidades para padres para colaborativamente diseñar la custodia de los niños, planes en la crianza o modificaciones a planes existentes. Servicios incluyen separación o divorcio, padres/adolescentes, ancianos y otros problemas de familia.

Lane County Youth Services ®\*

~ Mediation and Restorative Service

www.lanecounty.org/mediation mediation@co.lane.or.us 2727 Martin Luther King Jr. Blvd., Eugene 541-682-4700 Servicios incluyen la clase de educación para padres "Focus on Children," mediación en custodia y tiempo con padres, visitas de padres supervisadas, revisiones a la familia, Springfield Restorative Justice y evaluaciones de custodia.

Lane County Legal Aid/Oregon Law Center 🕮 🚳 http://oregonlawcenter.org

101 East Broadway, Ave., Suite 200, Eugene Servicios legales civiles de calidad sin costo para residentes con bajos ingresos en Lane County. Situaciones legales incluyen ley del anciano, violencia doméstica, beneficios del gobierno, inmigración y propietario/inquilino.

Oregon Department of Justice ~ Division of upport 🐵

oregonchildsupport.gov EugeneCustomerService@doj.state.or.us 165 East 7th Ave., Suite 300, Eugene 1-800-850-0228

Ayuda localizando padres ausentes; estableciendo paternidad, establecer, modificar y enforzar órdenes de manutención de los hijos y recibir y distribuir los pagos de manutención de los hijos.

Victim Services Program @

541-682-4523 www.co.lane.or.us/DA District Attorney's Office, 125 East 8th Ave., Suite 400, Eugene Proporciona apoyo a víctimas de crímenes, educación en justicia criminal y manejo de casos/intervención continua en crisis para victimas experimentando violencia doméstica y personas pidiendo ordenes de restricción bajo el Acta de Prevención de Abuso a la Familia.

> SAFE KIDS ~ IDEAS PARA LA SEGURIDAD DE LOS ASIENTOS INFANTILES www.safekids.org/car-seat

# Bibliotecas

The Child Center VER TERAPÍA PSICOLÓGICA

Eugene Public Library @

www.eugene-or.gov/library libraryaskus@ci.eugene.or.us Downtown Library, 100 West 10th Ave. Bethel Branch, 1990 Echo Hollow Rd. 541-682-5450

Sheldon Branch, 1566 Coburg Rd. Libros, películas, música, tecnología, recursos en línea y más para

niños y padres de familia. Hora del cuento gratis y eventos para la família. Conéctese en Facebook, Twitter o Instagram.

Springfield Public Library @ www.wheremindsgrow.org library@springfield-or.gov 541-726-3766

Materiales de la biblioteca disponibles para descargar, transmitir o llevar a casa. La hora del cuento semanal gratis y programas para todas las edades. Centro juega y aprende, acceso a internet, salas para juntas y áreas para estudiar.

## Médico • Dental

American Red Cross ~ Southwest Oregon Chapter www.redcross.org/local/oregon Voice/TDD: 541-344-524
440 East Broadway Ave., Suite 200, Eugene
Capacitaciones de Primeros palacidade de niños y para Voice/TDD: 541-344-5244

adultos, así como clases en el cuidado de niños y en salud y seguridad. Instalación de detectores de humo gratis. Llame o visite su página web para registrarse.

Bethel Health Center www.bethelhealth.center 1525 Echo Hollow Rd., Suite A, Eugene 541-607-1430

Servicios de salud integrales y terapia de salud mental para todos los estudiantes y familias que viven dentro del distrito escolar de Bethel. Se cobrá a los seguros médicos incluyendo OHP. Opción de escala de cobros.

#### **Child Development and Rehabilitation** Center ®\*

www.ohsu.edu/doernbecher/child-development-and-rehabilitation-center 901 East 18th Ave., CSB, Eugene

Diagnóstico integral, evaluación y manejo de varias afecciones incluyendo retraso en el desarrollo, autismo, desórdenes del habla y lenguaje, parálisis cerebral, espina bífida e impedimentos ortopédicos.

# **Community Health Centers of Lane County**

www.lanecounty.org/chc BROOKSIDE CLINIC

1680 Chambers St., Suite 103, Eugene 541-682-3550 Cuidado médico primario para familias: servicios de planificación familiar, medicina preventiva y manejo de enfermedades cróni-

cas, entre otros servicios CHARNELTON COMMUNITY CLINIC

151 West 7th Ave., Suite 100, Eugene 541-682-3550 Clinica prenatal, servicios de planeación familiar, pediatría, médicos familiares e internista. Ayuda para inscribirse en OHP.

DELTA OAKS CLINIC @ 1022 Green Acres Rd., Eugene

541-682-3550 Cuidado médico primario para familias: servicios de planificación familiar, medicina preventiva, manejo de enfermedades crónicas, entre otros servicios. Ayuda para inscribirse en OHP.

LANE COUNTY BEHAVIORAL HEALTH PRIMARY CARE @ 2411 Martin Luther King Jr. Blvd., Eugene 541-682-3550 Cuidado médico primario para familias: servicios de planificación familiar, medicina preventiva, manejo de enfermedades crónicas,

RIVERSTONE CLINIC 4 2073 Olympic St., Springfield

entre otros servicios.

541-682-3550

Servicios de planificación familiar, pediatría, médicos familiares e internistas. Ayuda para inscribirse en OHP.

SPRINGFIELD SCHOOLS HEALTH CENTER

1050 10th St., Springfield 541-682-3550 Cuidado médico primario para los estudiantes del Distrito

Escolar de Springfield y sus familias. Exámenes físicos y para deportes, vacunas, cuidado de salud reproductiva. Cuotas es escala de ingresos para pacientes sin seguro de salud.

#### **Eugene School District 4J School Based Health Centers**

PeaceHealth Pediatrics 541-222-8500 Churchill Health Center, 1850 Bailey Hill Rd., Eugene

541-790-5227 Un enfermero(a) y un terapeuta proporcionan servicios médicos

y de salud mental a todos los estudiantes (edades 5-19) que residen en Lane County.

North Eugene Health Center, 200 Silver Ln., Eugene 541-790-4445

Un enfermero(a) y un terapeuta proporcionan servicios médicos y de salud mental a todos los estudiantes de 4J (edades 5-19).

Lane County Public Health Services @

www.lanecounty.org 151 West 7th Ave., Suite 310, Eugene 541-682-4041

Vacunas para niños y adultos, pruebas de ETS y tratamiento. Llame para una cita.

**March of Dimes** 

Educación preconcepción/prenatal para mejorar la salud de los bebés al prevenir defectos de nacimiento, mortalidad infantil y nacimientos prematuros. Materiales en educación

**Oregon Department of Human Services VER** NECESIDADES BÁSICAS

#### **Planned Parenthood of Southwestern** Oregon

www.ppsworegon.org CENTROS DE SALUD

de salud pública.

3579 Franklin Blvd., Eugene 🕮 Citas: 541-344-9411 793 North Danebo Ave., Eugene 🖘 Citas: 541-344-9411 PROGRAMAS DE EDUCACIÓN

3579 Franklin Blvd., Eugene

541-344-1611

Anticonceptivos, cuidado de salud reproductiva/sexual por expertos para adultos y adolescentes. Exámenes anuales, pruebas de embarazo, vacunas HPV, pruebas/tratamiento de ETS, VIH, abortos y vasectomía. Citas disponibles por telesalud.

Springfield Schools Health Center VER MÉDICO • DENTAL ~ COMMUNITY HEALTH CENTERS OF LANE COUNTY

Volunteers In Medicine Clinic (VIM) www.vim-clinic.org 2260 Marcola Rd., Springfield dmeashintubby@vim-clinic.org 541-685-1800

Cuidado médico gratis y servicios de salud mental para adultos sin seguro de salud en Lane County.

White Bird Community Dental Clinic @

www.whitebirdclinic.org dentalfrontoffice@whitebirdclinic.org

1415 Pearl St., Eugene 541-344-8302

Cuidado dental para familias. Citas de emergencia. Llame para las fechas y horarios. Cobros basados en escala de ingresos. Se acepta OHP.

White Bird Medical Clinic ®\* www.whitebirdclinic.org/medical

1400 Mill St., Eugene

541-484-4800

Cuidado médico familiar general (no prenatal). OHP y Medicare B, laboratorios, dispensario y remisiones. Llame o venga para más información.

# **Embarazo** • Nacimiento Apovo postnatal • Adopción

Adoption Connections of Oregon VER EDUCACIÓN PARA LA

**Baby Connection** 

www.parentingnow.org/parents/baby-connection

541-484-5316 86 Centennial Loop, Eugene

Hable con un especialista de lactancia y alimentación y conozca otros padres de familia en Baby Connection todos los miércoles de 11am-12pm. Baby Connection es ofrecida virtualmente por Zoom hasta que las restricciones COVID-19 sean suspendidas.

Daisy C.H.A.I.N. @

~ Creating Healthy Alliances In New-Mothering

www.daisychainlane.org 541-505-1139 info@daisychainlane.org Enviar texto al 937-703-44
Asistentes de parto Profesionales de espectro completo, IBCLCs Enviar texto al 937-703-4462

y compañeros proporcionan apoyo individualizado durante el periodo prenatal, nacimiento y post embarazo en todos los tipos y resultados de embarazos y nacimiento. Apoyo en lactancia y alimentación de parte de profesionales capacitados en lactancia, clases de música para niños. Sin costo.

**Doulas of Lane County** 

www.doulasoflanecounty.com

Una red de personas que ofrece información en parto y postparto, comodidad física, apoyo emocional y ayuda práctica para la experiencia de parto y las primeras semanas de cuidado de un recién nacido.

Healthy Families Lane County VER EDUCACIÓN PARA LA

La Leche League of Eugene ®\*

Lalecheleagueoregon.webs.com Línea de ayuda: 541-744-6055 Facebook: La Leche League of Eugene msusanscott@gmail.com Voluntarios acreditados LLL disponibles para apoyo en la lactancia por medio de una línea directa, correo electrónico, textos y Facebook. Comuníquese para los horarios de reuniones. Sin costo.

Lane County Maternal Child Health

Services ® mch.referrals@lanecountyor.gov 541-682-8720 151 West 7th Ave., Suite 210, Eugene

Programas de apoyo para los padres. Babies First!: Nacimientos subsecuentes, niños de 3 años y menores; **CaCoon**: Niños con necesidades especiales de cuidado de salud; **Nurse-Family** Partnership: Mujeres embarazadas de su primer hijo; Oregon

Mother's Care: Inscripción en OHP para mujeres embarazadas. Lane County WIC Program VER NECESIDADES BÁSICAS

March of Dimes VER MÉDICO • DENTAL

**McKenzie-Willamette Medical Center** www.mckweb.com

WOMEN'S HEALTH, BIRTH & CHILDREN'S CENTER 52\* 1460 G St., Springfield 541-741-4649

Recorridos por el centro de nacimientos y clases de parto. Servicios pediátricos de paciente interno y médicos pediátricos. Un coordinador de cuidado maternal conécta a las familias a recursos en la comunidad como sea necesario. Salas para niños Nivel II y laboratorista interna 24/7.

MCKENZIE MIDWIVES AND LACTATION SERVICES

960 N. 16th Street, Suite 108, Springfield 541-744-8660 Parteras enfermeras certificadas proporcionan cuidado prenatal integral, nacimiento, postparto y servicios de bienestar de la mujer. Nacimientos atendidos en el hospital.

**Nurturely 439** 

nurturely.org info@nurturely.org 2852 Willamette Street, Suite 389, Eugene 541-579-8941

Programas con enfoque en igualdad en el bienestar perinatal. Participe en grupos de bienestar para padres en la espera de un bebé para crear soluciones pro activas para un post parto preparado.

Open Adoption & Family Services 🖘 www.openadopt.org 315 West 10th Ave., Eugene info@openadopt.org 541-343-4825

Agencia privada pro-elección, sin fines de lucro dedicada a promover decisiones reproductivas. Gratis, consejería de embarazo todas las opciones, para mujeres y parejas. Planes de adopción sin costo para los padres biológicos. Servicios de por vida para los clientes.

Oregon Department of Human Services VER ABUSO/ NEGLIGENCIA INFANTIL • VIOLENCIA DOMÉSTICA • ABUSO/ASALTO SEXUAL

Our Community Birth Center ®

www.ourcommunitybirthcenter.org OurCommunityBirthCenter@gmail.com

Los programas ofrecidos incluyen clases de lactancia, red de artículos para bebés, opciones de cuidado de salud, consejería, círculo de apoyo en la comunidad.

PeaceHealth Midwifery Services ®

Charnelton Community Clinic, 151 West 7th Ave., Suite 310, Eugene 541-682-8777

Parteras enfermeras certificadas proporcionan cuidado prenatal integral, servicios de nacimiento y postparto, sin importar su habilidad para pagar.

Planned Parenthood VER MÉDICO • DENTAL

Postpartum Support International VER LÍNEAS DE AYUDA

WellMama, Inc. 39 Línea de ayuda: 1-800-896-0410 info@wellmamaoregon.org www.wellmamaoregon.org 150 Shelton McMurphey Blvd., Suite 208, Eugene

Servicios maternales de apoyo de salud mental a mujeres y sus familias en Lane County, que estén teniendo dificultad con emociones relacionadas al embarazo, postparto y problemas de salud. Sin costo.

#### **Recreación**

City of Eugene Recreation Services \*\* www.getrec.org 100 West 10th Ave., Suite 321, Eugene recreation@eugene-or.gov 541-682-5333

Programas, clases y actividades para todas las edades incluyendo natación, campamentos, ligas deportivas, programas al aire libre, paseos, oportunidades adaptivas de recreación, educación temprana y enriquecimiento después de clases.

**Eugene Family YMCA 69**\*

www.eugeneymca.org 2055 Patterson St., Eugene

holly@eugeneymca.org 541-686-9622

Guardería ceritificada (edades 21/2-11), clases de natación, ejercitarse en familia y recreación, deportes para adolescentes, campamentos de verano y eventos para la familia. Cuidado de niños disponible mientras los padres hacen ejercicio. Asistencia financiera disponible.

Un agradecimiento a nuestros patrocinadores por hacer posible la creación de este poster de recursos.

Eugene Active 20-30 Club | www.eugene2030.org





**Eugene Public Library VER BIBLIOTECAS** 

Eugene School District 4J VER CUIDADO INFANTIL

Family Resource Centers of Lane County VER EDUCACIÓN PARA LA FAMILIA/APOYO

**River Road Park and Recreation District** 

www.rrpark.org 1400 Lake Dr., Eugene 541-688-4052

Una amplia variedad de actividades preescolares y después de clases educación, recreación, manualidades y actividades acuáticas. Eventos especiales orientados a la familia también se ofrecen tiempos para actividades.

Springfield Public Library VER BIBLIOTECAS

Willamalane Park and Recreation District @

www.willamalane.org 250 South 32nd St., Springfield 541-736-4544 541-736-4544 **Bob Keefer Center** 541-736-4244 Splash! At Lively Park Willamalane Park Swim Center 541-736-4080

Clases padres-hijos, preescolar, cuidado después de clases, clases de natación, eventos especiales y más.

NECESIDADES ESPECIALES VER DISCAPACIDAD

# Recuperación del abuso de sustancias

**Adolescent and Family Services** 

www.afsclinic.org Oregon Social Learning Center Building, 10 Shelton McMurphey Blvd., Eugene afs@oslc.org 541-284-7560

Centro Latino Americano Building, **541-687-2667** 944 West 5th Ave., Eugene Tratamientos de droga y alcohol para adolescentes basados en

evidencia. El tratamiento es proporcionado sin costo para las familias como parte de un estudio de investigación. Center For Family Development VER TERAPIA PSICOLÓGICA

Centro Latino Americano VER EDUCACIÓN PARA LA FAMILIA/APOYO

Chrysalis ~a program of White Bird ®

350 East 11th Ave., Eugene 541-683-1641 Tratamiento de paciente externo en drogas y alcohol para adultos (mayores de 18 años). Tratamiento DUII para adultos. Clínica nocturna de acupuntura para desintoxicación, mantenimiento y otras necesidades médicas para adultos (edades 18 y mayores),

\$10-20 por sesión. **Emergence AOD** y juego: 541-741-7107 Salud mental: 541-741-7107 2149 Centennial Plaza, Suite 4, Eugene 541-741-7107

1040 Oak St., Eugene 1461 Oak St., Eugene 541-342-6987 541-687-9139 374 Q St., Springfield 4969 Hwy. 101, Suite 3, Florence 541-746-4041 541-997-8509

78B Centennial Loop, Eugene AOD/Administración: 541-687-8820 Tratamiento de paciente externo con alcohol y drogas, juegos de azar y terapia de salud mental. Se acepta OHP para el tratamiento AOD y servicios de salud mental.

G Street Integrated Health ®

contactus@gstih.org 541-735-9420 www.gstih.org 1435 G St., Springfield

Proporciona servicios integrales en medicina familiar, pediatría, terapia de salud mental, tratamiento en drogas y alcohol y servicios de cuidado de urgencias.

Looking Glass Community Services VER TEPAPÍA PSICOLÓGICA

**Nar-Anon Family Eugene-Springfield** 1-800-477-6291 Group

wso@nar-anon.org www.nar-anon.org Grupos de apoyo para miembros de la familia y amigos afectado por la adicción al alcohol y drogas de un ser querido. Llame para los horarios de las juntas y lugares. Sin costo.

Relief Nursery, Inc. VER EDUCACIÓN PARA LA FAMILIA/APOYO

Serenity Lane www.serenitylane.org

admissions@serenitylane.org 541-687-1110 o 1-800-543-9905 Residential Treatment 541-485-1577 **Outpatient Treatment** 

Tratamiento de alcohol y drogas en Oregón y Washington para adultos edades 18 y mayores. Se aceptan la mayoría de los seguros médicos.

Willamette Family, Inc. @

info@wfts.org 541-343-6512 www.wfts.org **Detoxification and Sobering** Rapid Access Center 541-762-4300

195 West 12th St., Eugene (admisiones a todos los servicios) Tratamiento de calidad en uso de sustancias, salud mental, desintoxicación, cuidado de salud primario, cuidado de niños en el sitio y servicios a la familia. Servicios residenciales y de

> **COMISION DE SEGURIDAD DE** PRODUCTOS PARA EL CONSUMIDOR U.S. 1-800-638-2772